

***BOSE***

**SOUNDLINK®**  
REVOLVE

## Lees alle veiligheids- en beveiligingsinstructies en de gebruiksaanwijzing door en bewaar deze.

**CE** Bose Corporation verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EU en alle andere vereisten van de toepasselijke EU-richtlijnen. De volledige conformiteitsverklaring kunt u vinden op: [www.Bose.com/compliance](http://www.Bose.com/compliance)

### Belangrijke veiligheidsinstructies

1. Lees deze instructies door.
2. Bewaar deze instructies.
3. Neem alle waarschuwingen in acht.
4. Volg alle instructies.
5. Niet installeren in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren, verwarmingsroosters, kachels of andere apparaten (waaronder versterkers) die warmte produceren.
6. Gebruik uitsluitend aansluitstukken/accessoires die door de fabrikant worden gespecificeerd.
7. Verwijder de stekker van dit apparaat uit het stopcontact bij onweer of als het langere tijd niet wordt gebruikt.
8. Laat alle onderhoud over aan bevoegde medewerkers. Onderhoud is vereist als het apparaat is beschadigd, als bijvoorbeeld een elektriciteits snoer of stekker is beschadigd, als er voorwerpen in het apparaat zijn gevallen, als het apparaat niet normaal werkt, of is gevallen.

### WAARSCHUWINGEN:



Dit symbool duidt op gevaarlijke niet-geïsoleerde spanning in de behuizing van het product die tot elektrische schokken kan leiden.



Dit symbool betekent dat deze handleiding belangrijke bedienings- en onderhoudsinstructies bevat.



Dit product bevat magnetisch materiaal. Raadpleeg uw arts om te vragen of dit invloed kan hebben op uw implanteerbare medische hulpmiddel.

- Houd het product uit de buurt van vuur en warmtebronnen. Plaats GEEN open vlammen, zoals brandende kaarsen, op of bij het product.
- Er mogen GEEN wijzigingen aan dit product worden aangebracht door onbevoegden.
- Gebruik GEEN stroomomvormer met dit product.
- Dit product mag alleen worden gebruikt met de bijgeleverde voeding.
- Wanneer de netstekker of aansluiting van een apparaat als stroomonderbreker wordt gebruikt, dient deze stroomonderbreker steeds goed bereikbaar te zijn.
- Producten die batterijen bevatten niet blootstellen aan overmatige warmte (zoals direct zonlicht, vuur en dergelijke).
- Het productlabel bevindt zich op de onderkant van het product.

**OPMERKING:** Dit apparaat is getest en voldoet aan de normen voor een digitaal apparaat van klasse B, volgens deel 15 van de FCC-voorschriften. Deze normen zijn bedoeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing bij installatie in een woonomgeving. Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequente energie en kan deze uitstralen en het kan, als het niet wordt geïnstalleerd en gebruikt volgens de instructies, schadelijke storing veroorzaken aan radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er geen storing zal optreden bij een bepaalde installatie. Als dit apparaat schadelijke storing veroorzaakt aan de ontvangst van radio of tv, hetgeen kan worden bepaald door het apparaat aan en uit te zetten, wordt geadviseerd te trachten de storing te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen:

- Richt de ontvangstantenne opnieuw of verplaats deze.
- Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.
- Sluit de apparatuur aan op een stopcontact van een andere groep dan de groep waarop de ontvanger is aangesloten.
- Voor hulp neemt u contact op met de dealer of een ervaren radio- of tv-technicus.

Veranderingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Bose Corporation kunnen leiden tot het vervallen van de bevoegdheid van de gebruiker om dit apparaat te gebruiken.

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-voorschriften en aan de RSS-norm(en) van ISED Canada voor vergunningsvrije apparaten. Op het gebruik zijn de volgende twee voorwaarden van toepassing: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet bestand zijn tegen alle externe storing, waaronder storing die een ongewenste werking tot gevolg kan hebben.

Dit apparaat voldoet aan de limieten van de FCC en ISED Canada voor blootstelling van de bevolking aan straling. Dit apparaat moet worden geïnstalleerd en gebruikt met een minimale afstand van 20 cm tussen de zender en uw lichaam. Deze zender mag niet worden geplaatst bij of samen worden gebruikt met een andere antenne of zender.

Voldoet aan de IMDA-vereisten.

## CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

### Management Regulation for Low-power Radio-frequency Devices (Voorschrift voor het beheer van radiofrequente apparaten met laag vermogen)

#### Artikel XII

Volgens de 'Management Regulation for Low-power Radio-frequency Devices' mogen bedrijven, ondernemingen of gebruikers zonder toestemming van de NCC de oorspronkelijke eigenschappen en werking van goedgekeurde radiofrequente apparaten met laag vermogen niet wijzigen en evenmin de frequentie daarvan wijzigen of het zendvermogen verhogen.

#### Artikel XIV

Radiofrequente apparaten met laag vermogen mogen de veiligheid van vliegtuigen niet beïnvloeden en wettelijke communicaties niet verstoren. Als een dergelijke storing wordt vastgesteld, moet de gebruiker onmiddellijk stoppen met het gebruik van het apparaat tot dit niet langer storing veroorzaakt. Onder de genoemde wettelijke communicaties wordt verstaan radiocommunicatie die wordt gebruikt in overeenstemming met de telecomunicatiewet.

Radiofrequente apparaten met laag vermogen moeten bestand zijn tegen storing van wettelijke communicaties of apparaten die ISM-radiogolven uitstralen.

Probeer **NIET** om de oplaadbare lithiumionenbatterij uit dit product te verwijderen. Neem contact op met uw plaatselijke Bose-dealer of ander bevoegd vakman om de batterij te verwijderen.



廢電池請回收

**Gooi gebruikte batterijen op de juiste wijze weg, volgens de plaatselijke voorschriften.** Niet verbranden.



Dit symbool betekent dat het product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en naar een geschikt inzamelpunt voor recycling moet worden gebracht. Het op de juiste wijze afvoeren en recycelen helpt natuurlijke hulpbronnen, de menselijke gezondheid en het milieu te beschermen. Voor meer informatie over het afvoeren en recycelen van dit product neemt u contact op met de gemeente waar u woont, de afvalverwerkingsinstantie of de winkel waar u dit product hebt gekocht.



Li-ion

De oplaadbare lithiumionenbatterij in dit product mag alleen door een bevoegd vakman worden verwijderd. Voor verdere informatie neemt u contact op met uw plaatselijke Bose-verkoper of gaat u naar [products.bose.com/static/compliance/index.html](https://products.bose.com/static/compliance/index.html).



# WETTELIJK VERPLICHTE INFORMATIE

Het product voldoet aan de hieronder vermelde normen of documenten, in overeenstemming met de Richtlijn 2009/125/EG betreffende de eisen inzake ecologisch ontwerp voor energiegerelateerde producten: Verordening (EG) nr. 1275/2008, als gewijzigd door Verordening (EU) nr. 801/2013.

Vereiste informatie over stroomopname	Vermogensmodi	
	Stand-by	Netwerk op stand-by
Energieverbruik in de aangegeven vermogensmodus, bij een ingangsspanning van 230 V/50 Hz	≤ 0,5 W	Bluetooth <sup>1</sup> ≤ 2,0 W
Tijd waarna de apparatuur automatisch naar de modus wordt overgeschakeld	≤ 2,5 uur	≤ 5 minuten
Energieverbruik met het netwerk op stand-by als alle bedrade netwerkpoorten aangesloten zijn en alle draadloze netwerkpoorten geactiveerd zijn, bij een ingangsspanning van 230 V/50 Hz	N.v.t.	≤ 2,0 W
Procedures voor het deactiveren/activeren van netwerkpoorten. Door het deactiveren van alle netwerken wordt de stand-bymodus ingeschakeld.	<b>Bluetooth:</b> Deactiveer door de koppellijst te wissen door de Bluetooth-knop 10 seconden ingedrukt te houden. Activeer door te koppelen met een Bluetooth-bron.	

## Technische informatie over de externe voedingsbron

De bij het product bijgeleverde externe voedingsbron voldoet aan de hieronder vermelde normen of documenten, in overeenstemming met de Richtlijn 2009/125/EG betreffende de eisen inzake ecologisch ontwerp voor energiegerelateerde producten: Verordening (EU) 2019/1782

<b>Fabrikant</b>	Bose Products B.V.
<b>KVK-nummer</b>	36037901
<b>Adres</b>	Gorslaan 60 1441 RG Purmerend Nederland
<b>Modelaanduiding</b>	FSV-1.6C-1U-WW
<b>Ingangsspanning</b>	100-240 V
<b>Ingangsfrequentie (wisselstroom)</b>	50/60 Hz
<b>Uitgangsspanning</b>	5 V (gelijkstroom)
<b>Uitgangsstroom</b>	1,6 A
<b>Uitgangsvermogen</b>	8 W
<b>Gemiddelde actieve efficiëntie</b>	78,8%
<b>Efficiëntie bij lage belasting (10%)</b>	73,4%
<b>Opgenomen elektrisch vermogen in niet-belaste toestand</b>	0,07 W

# WETTELIJK VERPLICHTE INFORMATIE

<b>Fabrikant</b>	Bose Products B.V.
<b>KVK-nummer</b>	36037901
<b>Adres</b>	Gorslaan 60 1441 RG Purmerend Nederland
<b>Modelaanduiding</b>	S008AIM0500160
<b>Ingangsspanning</b>	100-240 V
<b>Ingangsfrequentie (wisselstroom)</b>	50/60 Hz
<b>Uitgangsspanning</b>	5 V (gelijkstroom)
<b>Uitgangsstroom</b>	1,6 A
<b>Uitgangsvermogen</b>	8 W
<b>Gemiddelde actieve efficiëntie</b>	78,5%
<b>Efficiëntie bij lage belasting (10%)</b>	74,5%
<b>Opgenomen elektrisch vermogen in niet-belaste toestand</b>	0,06 W


## Voor Europa:

Frequentieband 2400 tot 2483,5 MHz.

Maximaal zendvermogen minder dan 20 dBm EIRP.

Het maximaal zendvermogen blijft dusdanig onder de wettelijk vastgestelde limieten dat het product volgens de toepasselijke regelgeving geen SAR-toetsing behoeft en hiervan is vrijgesteld.

## Tabel m.b.t. de beperking van gevaarlijke stoffen in China

<b>Namen van en gehalte aan giftige of gevaarlijke stoffen of elementen</b>						
Naam onderdeel	<b>Giftige of gevaarlijke stoffen en elementen</b>					
	<b>Lood (Pb)</b>	<b>Kwik (Hg)</b>	<b>Cadmium (Cd)</b>	<b>Zeswaardig chroom (Cr(VI))</b>	<b>Polybroombifenyl (PBB)</b>	<b>Polybroomdifenylether (PBDE)</b>
PCB's	X	0	0	0	0	0
Metalen onderdelen	X	0	0	0	0	0
Plastic onderdelen	0	0	0	0	0	0
Luidsprekers	X	0	0	0	0	0
Kabels	X	0	0	0	0	0
Deze tabel is opgesteld in overeenstemming met de bepalingen van SJ/T 11364. O: Geeft aan dat het gehalte aan deze giftige of gevaarlijke stof in alle homogene materialen van dit onderdeel onder de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt. X: Geeft aan dat de giftige of gevaarlijke stof in minstens één van de voor dit onderdeel gebruikte homogene materialen boven de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt.						

# WETTELIJK VERPLICHTE INFORMATIE

---

## Tabel m.b.t. de beperking van gevaarlijke stoffen in Taiwan

Naam van de apparatuur: Bose® SoundLink® Revolve Bluetooth®-luidspreker, typeaanduiding: 419357						
Stoffen waarvoor beperkingen gelden, met de bijbehorende chemische symbolen						
Onderdeel	Lood (Pb)	Kwik (Hg)	Cadmium (Cd)	Zeswaardig chroom (Cr+6)	Polybroombifenylen (PBB)	Polybroomdifenylenethers (PBDE)
PCB's	-	o	o	o	o	o
Metalen onderdelen	-	o	o	o	o	o
Plastic onderdelen	o	o	o	o	o	o
Luidsprekers	-	o	o	o	o	o
Kabels	-	o	o	o	o	o

**Opmerking 1:** “o” geeft aan dat de procentuele inhoud van de stof waarvoor beperkingen gelden het percentage van de referentiewaarde voor aanwezigheid niet overschrijdt.

**Opmerking 2:** “-” geeft aan dat de stof waarvoor beperkingen gelden overeenkomt met de uitzondering.

### Vul het volgende in en bewaar deze informatie voor uw administratie

Het serienummer en modelnummer vindt u aan de onderkant van de luidspreker.

Serienummer: \_\_\_\_\_

Modelnummer: \_\_\_\_\_

Bewaar uw betalingsbewijs samen met de gebruikershandleiding. Dit is een goed moment om uw Bose-product te registreren. Dat kan eenvoudig door naar [global.Bose.com/register](http://global.Bose.com/register) te gaan.

### Beveiligingsinformatie



Dit product kan automatische beveiligingsupdates van Bose ontvangen wanneer het is verbonden met de Bose Connect-app. Om de beveiligingsupdates via de mobiele applicatie te ontvangen, dient u de productinstallatieprocedure in de Bose Connect-app te voltooien. **Als u de installatieprocedure niet voltooit, bent u zelf verantwoordelijk voor het installeren van de beveiligingsupdates die Bose ter beschikking stelt via [btu.bose.com](http://btu.bose.com)**

**Fabricagedatum:** Het achtste cijfer in het serienummer geeft het fabricagejaar aan. “0” is 2010 of 2020.

**Importeur in China:** Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plant 9, No. 353 North Riyang Road, China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

**Importeur in de EU:** Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Nederland

**Importeur in Taiwan:** Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan  
Telefoonnummer: +886-2-2514 7676

**Importeur in Mexico:** Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Telefoonnummer: +5255 (5202) 3545

Android en Google Play zijn handelsmerken van Google, Inc.

Apple, het Apple-logo, iPad, iPhone, iPod en Siri zijn handelsmerken van Apple Inc., gedeponeerd in de VS en andere landen. App Store is een servicemerk van Apple Inc. Het handelsmerk "iPhone" wordt in Japan gebruikt met een licentie van Aiphone K.K.

Het *Bluetooth*-woordmerk en de bijbehorende logo's zijn gedeponeerde handelsmerken die het eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van dergelijke merken door Bose Corporation gebeurt onder licentie.

Het N-merkteken is een handelsmerk of gedeponeerd handelsmerk van NFC Forum Inc. in de Verenigde Staten en in andere landen.

Hoofdkantoor Bose Corporation: 1-877-230-5639

©2020 Bose Corporation. Niets in deze uitgave mag worden gereproduceerd, gewijzigd, gedistribueerd of op andere wijze gebruikt zonder voorafgaande schriftelijke toestemming.

## **De Bose® Connect-app**

Functies .....	10
----------------	----

## **Aan de slag**

Uitpakken .....	11
Richtlijnen voor plaatsing .....	12
Op het lichtnet aansluiten .....	13
De luidspreker in-/uitschakelen .....	13

## **Bedieningsknoppen**

Afspeelfuncties .....	15
Belfuncties .....	15
Toegang tot spraakbesturing .....	15
Gesproken berichten .....	15

## **Gesproken mededelingen instellen**

Vooraf geïnstalleerde talen .....	16
Een taal selecteren .....	16
De taal wijzigen .....	16
Gesproken mededelingen uitschakelen .....	16

## **Bluetooth®-technologie**

Uw koppelmethode kiezen.....	17
Uw mobiele apparaat koppelen .....	18
Een mobiel apparaat met NFC koppelen .....	19
Nog een mobiel apparaat koppelen .....	20
De verbinding met een apparaat verbreken.....	20
Een apparaat opnieuw verbinden.....	20

## **Meerdere verbindingen beheren**

Verbonden mobiele apparaten identificeren.....	21
Schakelen tussen twee verbonden apparaten.....	21
Verbinding maken met een eerder gekoppeld apparaat.....	21
De koppellijst van de luidspreker wissen .....	21
De Bose® Connect-app gebruiken.....	21



## **Bedrade aansluitingen**

De 3,5mm-stereokabel aansluiten .....	22
De USB-kabel aansluiten.....	22

## **Gebruik op accuvoeding**

Accuspaarstand .....	23
De instelling Automatisch uit .....	23
Automatisch uit uitschakelen.....	23

## **Statuslampjes**

Acculampje.....	25
<i>Bluetooth</i> <sup>®</sup> -lampje.....	25
Ingangslampje .....	25

## **Bose<sup>®</sup>-luidsprekers samen koppelen**

De luidsprekers koppelen met behulp van de Bose <sup>®</sup> Connect-app (aanbevolen).....	26
De luidsprekers handmatig koppelen .....	26
Partymodus.....	26
Stereomodus .....	27
Wisselen tussen Partymodus en Stereomodus .....	28
Partymodus of Stereomodus uitschakelen.....	28

## **Verzorging en onderhoud**

Schoonmaken.....	29
Klantenservice.....	29
Beperkte garantie .....	29
Technische informatie .....	29

## **Problemen oplossen**

Veelgebruikte oplossingen .....	30
De luidspreker op de fabrieksinstellingen terugzetten .....	32

## DE BOSE® CONNECT-APP

---

Download de gratis Bose® Connect-app om gemakkelijk *Bluetooth*®-verbindingen te kunnen beheren, functies te ontgrendelen en toegang te krijgen tot toekomstige updates.

### Funcities

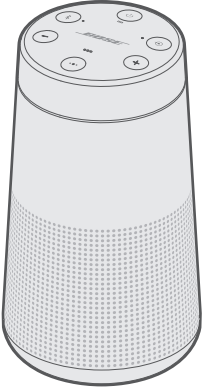
---

- Gemakkelijk verbinding maken met en schakelen tussen meerdere mobiele apparaten met één swipe.
- Gesproken mededelingen uitschakelen.
- De luidsprekerinstellingen aanpassen, zoals de taal voor gesproken mededelingen.
- De luidsprekers configureren om deze in Partymodus of Stereomodus te gebruiken.
- Compatibel met de meeste Apple- en Android™-systemen.
- Uw luidspreker up-to-date houden met de nieuwste software.



## Uitpakken

Pak de doos voorzichtig uit en controleer of de volgende onderdelen aanwezig zijn:



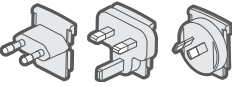
SoundLink® Revolve



USB-voeding\*



USB-kabel



Wisselstroomadapters\*

\* De adapters voor USB-voeding en netspanning kunnen enigszins verschillen.  
Gebruik de wisselstroomadapter voor uw regio.

Als een onderdeel beschadigd is, mag dit niet worden gebruikt. Neem contact op met uw erkende Bose®-dealer of de Bose-klantenservice (zie pagina 29).

## Richtlijnen voor plaatsing

---

- Voor de beste *Bluetooth*®-prestaties plaatst u uw mobiele apparaat binnen 10 m van de luidspreker en zorgt u dat er geen obstakels zijn tussen u en de luidspreker. Als het apparaat verder weg staat of als er obstakels zijn, kan dit de geluidskwaliteit beïnvloeden en kan de verbinding van uw apparaat met de luidspreker worden verbroken.
- Houd andere draadloze apparatuur op een afstand van ten minste 1 m van de luidspreker.
- Plaats de luidspreker en het apparaat niet in of in de buurt van metalen kasten, andere audio-/videocomponenten en directe warmtebronnen.

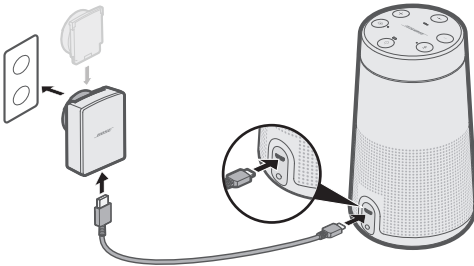
### LET OP:

- Zet de luidspreker op het voetstuk. Als u de luidspreker op een andere kant plaatst, kan dit leiden tot schade aan de luidspreker en een negatieve invloed hebben op de geluidskwaliteit.
- Plaats de luidspreker niet op natte of vuile oppervlakken.

## Op het lichtnet aansluiten



De luidspreker wordt gedeeltelijk opgeladen verzonden. Voordat u de luidspreker de eerste keer gebruikt, sluit u deze aan op een stopcontact. De luidspreker hoeft niet volledig opgeladen te zijn, maar moet wel eerst aangesloten zijn om de accu te activeren.

1. Sluit de kleine stekker van de USB-kabel aan op de micro-B USB-aansluiting op de luidspreker.



2. Sluit het andere uiteinde aan op de USB-voeding.
3. Sluit de USB-voeding aan op een stopcontact.

**Opmerking:** Sluit zo nodig de wisselstroomadapter voor uw regio op een stopcontact aan.

Het acculampje  knippert oranje en uw luidspreker laat een toon horen. Wanneer deze volledig is opgeladen, brandt  groen.

## De luidspreker in-/uitschakelen

Druk op de aan-uitknop op het knoppenpaneel .

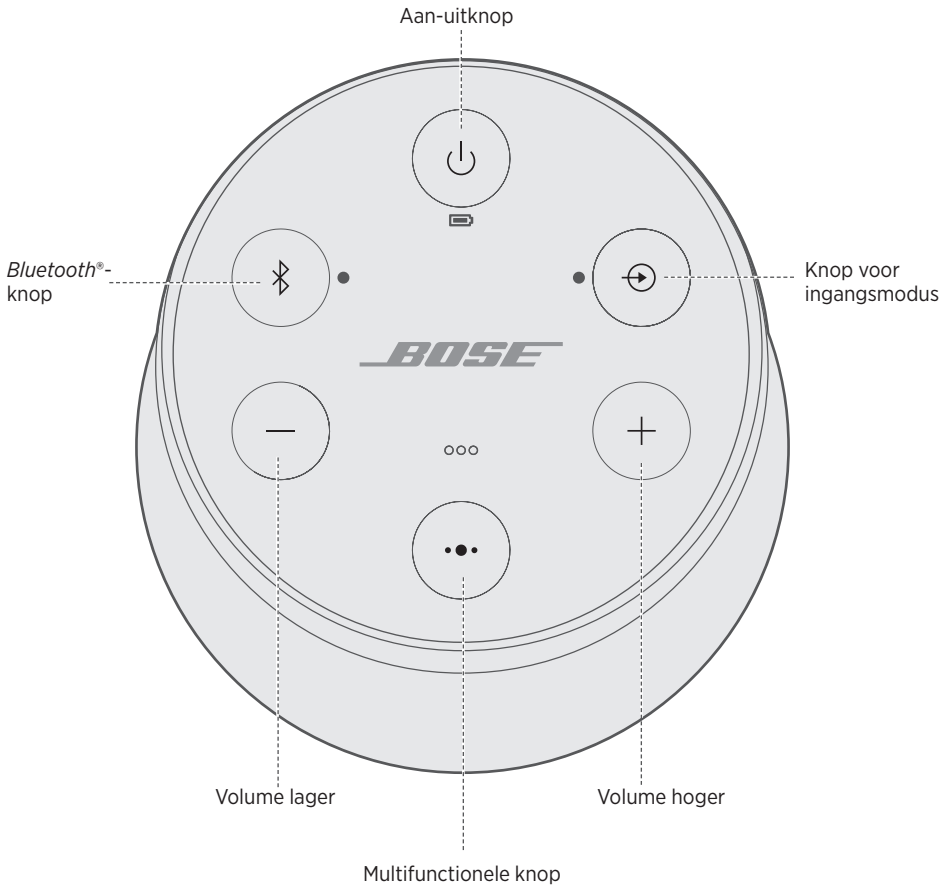
- De eerste keer dat u de luidspreker inschakelt, brandt het *Bluetooth*®-lampje blauw en hoort u een gesproken mededeling om een taal te selecteren (zie pagina 16).
- Als u de luidspreker al hebt ingeschakeld en ten minste één mobiel apparaat hebt gekoppeld, knippert het *Bluetooth*®-lampje wit en wordt er verbinding gemaakt met de laatste twee gekoppelde mobiele apparaten. U hoort "Accu <getal> procent. Verbonden met <naam mobiel apparaat>." Het *Bluetooth*®-lampje brandt wit.

## BEDIENINGSKNOPPEN

---

Met het knoppenblok kunt u de luidspreker aanzetten en de weergave, het volume en de speakerphone van de luidspreker bedienen.

**Opmerking:** Het is mogelijk dat bepaalde mobiele apparaten deze functies niet ondersteunen.



Met de multifunctionele knop ●●● bedient u muziekbronnen en speakerphoneoproepen op uw mobiele apparaat vanaf de luidspreker.

## Afspeelfuncties

Functie	Wat te doen
Afspelen	Druk op ●●●.
Pauzeren	Druk op ●●●. <b>Opmerking:</b> Als u in de ingangsmodus op ●●● drukt, wordt het geluid uitgeschakeld (zie pagina 22).
Naar de volgende track gaan	Druk tweemaal op ●●●.
Naar de vorige track gaan	Druk driemaal op ●●●.

## Belfuncties

Functie	Wat te doen
Bellen	Houd ●●● ingedrukt om spraakbesturing op uw mobiele apparaat te activeren. Zie "Toegang tot spraakbesturing."
Tijdens een oproep overschakelen van speakerphone naar uw mobiele apparaat	Houd ●●● ingedrukt.
Een oproep beantwoorden	Druk op ●●●.
Een oproep afwijzen	Houd ●●● ingedrukt.
Een oproep beëindigen	Druk op ●●●.
Een gesprek dempen	Houd – en + tegelijk ingedrukt. Houd deze knoppen opnieuw ingedrukt om het geluid weer in te schakelen.
Schakelen tussen telefoongesprekken	Terwijl u belt, drukt u op ●●● om een tweede oproep te beantwoorden. Druk tweemaal op ●●● om tussen de gesprekken te wisselen.

## Toegang tot spraakbesturing

De microfoon in de luidspreker werkt als een verlenging van de microfoon in uw smartphone. Met ●●● op de luidspreker kunt u de spraakbesturing van uw mobiele apparaat activeren om te bellen, oproepen te beantwoorden, muziek af te spelen, het weerbericht te beluisteren, de uitslag van een wedstrijd op te vragen en meer.

Houd ●●● ingedrukt om de spraakbesturing van uw apparaat te activeren. U hoort een toon die aangeeft dat spraakbesturing actief is.

## Gesproken berichten

De luidspreker identificeert inkomende bellers (wanneer van toepassing). Om deze functie uit te schakelen, raadpleegt u pagina 16.

## GESPROKEN MEDEDELINGEN INSTELLEN

---

Gesproken mededelingen voeren u door de procedures voor *Bluetooth*<sup>®</sup>-koppeling en -verbinding.

### Vooraf geïnstalleerde talen

---

- Engels
- Duits
- Koreaans
- Zweeds
- Pools
- Spaans
- Mandarijn
- Italiaans
- Nederlands
- Frans
- Japans
- Portugees
- Russisch

### Een taal selecteren

---

1. Druk op **-** of **+** om door de beschikbare talen te scrollen.
2. Wanneer u uw taal hoort, houd dan de multifunctionele knop **•••** ingedrukt om deze te selecteren.

U hoort een pieptoon en 'Klaar om te koppelen'.

### De taal wijzigen

---

1. Houd **-** en de knop voor de invoermodus **⊕** tegelijk ingedrukt totdat u de gesproken mededeling voor de optie voor de eerste taal hoort.
2. Druk op **-** of **+** om door de beschikbare talen te scrollen.
3. Wanneer u uw voorkeurstaal hoort, houd dan **•••** ingedrukt totdat u een pieptoon en "Verbonden met <naam van het mobiele apparaat>" hoort.

### Gesproken mededelingen uitschakelen

---

Houd **-** en **+** tegelijk ingedrukt totdat u "Gesproken mededelingen uit" hoort.

**Opmerking:** Volg dezelfde procedure om de gesproken mededelingen weer in te schakelen.



Met *Bluetooth*® draadloze technologie kunt u muziek streamen van mobiele apparaten zoals smartphones, tablets en computers. Voordat u muziek kunt streamen van een apparaat moet u het apparaat met uw luidspreker koppelen.

## Uw koppelmethode kiezen

---

U kunt uw apparaat met uw luidspreker koppelen met behulp van *Bluetooth* draadloze technologie of Near Field Communication (NFC).

U kunt ook de Bose® Connect-app gebruiken (zie pagina 10).

### Wat is NFC?

NFC is een technologie die mobiele apparaten in staat stelt om draadloos verbinding met elkaar te maken door de apparaten eenvoudig tegen elkaar te tikken. Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw apparaat om te zien of uw model NFC ondersteunt.

<b>Als uw apparaat geen <i>Bluetooth</i>-koppeling via NFC ondersteunt of als u het niet zeker weet:</b>	Volg de instructies voor “Uw mobiele apparaat koppelen” op pagina 18.
<b>Als uw apparaat <i>Bluetooth</i>-koppeling met behulp van NFC ondersteunt:</b>	Volg de instructies voor “Een mobiel apparaat met NFC koppelen” op pagina 19.

**Opmerking:** Als uw apparaat *Bluetooth*-koppeling via NFC ondersteunt, kunt u beide koppelmethoden gebruiken.

## Uw mobiele apparaat koppelen

---

Wanneer u uw luidspreker de eerste keer inschakelt, zoekt de luidspreker automatisch naar uw mobiele apparaat.

1. Zet op uw mobiele apparaat de *Bluetooth*®-functie aan.

**Tip:** De *Bluetooth*-functie bevindt zich meestal in het menu Instellingen.

2. Selecteer de Bose® Revolve SoundLink®-luidspreker in de lijst met apparaten.



Na het koppelen hoort u “Verbonden met <naam mobiel apparaat>” en brandt het *Bluetooth*-lampje continu wit.

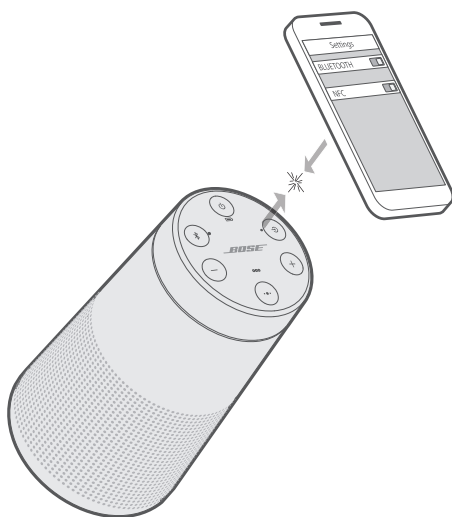
**Opmerking:** Als u verdere apparaten wilt koppelen, zie dan pagina 20.

## Een mobiel apparaat met NFC koppelen

**Opmerking:** Wanneer u uw luidspreker de eerste keer inschakelt, zorg dan dat er een taal geselecteerd is voordat u uw mobiele apparaat met NFC koppelt.

1. Ontgrendel uw mobiele apparaat en zet de *Bluetooth*®- en NFC-functie aan.  
Zie de gebruikershandleiding van het apparaat om meer over deze functies te leren.
2. Tik met het NFC-aanraakpunt aan de bovenkant van het apparaat tegen het midden van de bovenkant van de luidspreker en houd het aanraakpunt daar. Het doelgebied is het Bose®-logo.

Uw apparaat kan u vragen het koppelen te accepteren.



Na het koppelen hoort u “Verbonden met <naam van het mobiele apparaat>” en brandt het *Bluetooth*-lampje continu wit.

## Nog een mobiel apparaat koppelen

---

U kunt maximaal acht gekoppelde mobiele apparaten opslaan in de koppelijst van de luidspreker.

- Houd de *Bluetooth*®-knop  $\times$  ingedrukt totdat het *Bluetooth*-lampje blauw knippert en u “Klaar om een ander apparaat te koppelen” hoort. Koppel uw mobiele apparaat met de luidspreker (zie pagina 18).
- Als uw apparaat koppeling via NFC ondersteunt, zie dan “Een mobiel apparaat met NFC koppelen” op pagina 19.

## De verbinding met een apparaat verbreken

---

- Schakel de *Bluetooth*-functie op het apparaat uit.
- Als uw apparaat koppeling via NFC ondersteunt, tik dan met het NFC-aanraakpunt op het apparaat tegen het midden van de bovenkant van de luidspreker en houd het aanraakpunt daar. Het doelgebied is het Bose®-logo.

## Een apparaat opnieuw verbinden

---

Wanneer de luidspreker wordt ingeschakeld, probeert deze automatisch opnieuw verbinding te maken met de twee meest recent verbonden apparaten.

**Opmerking:** De apparaten moeten zich binnen bereik bevinden en ingeschakeld zijn.


Als uw apparaat koppeling via NFC ondersteunt, tik dan met het NFC-aanraakpunt op het apparaat tegen de bovenkant van de luidspreker. Het doelgebied is het Bose-logo.

U kunt maximaal acht gekoppelde apparaten opslaan in de koppellijst van de luidspreker en de luidspreker kan actief verbonden zijn met twee mobiele apparaten tegelijk.

**Opmerking:** U kunt slechts van één apparaat tegelijk audio afspelen.

## Verbonden mobiele apparaten identificeren

---

Druk op de *Bluetooth*<sup>®</sup>-knop  om te horen welke apparaten momenteel verbonden zijn.

## Schakelen tussen twee verbonden apparaten

---

1. Pauzeer de audio op uw eerste apparaat.
2. Speel audio af op uw tweede apparaat.

## Verbinding maken met een eerder gekoppeld apparaat

---

1. Druk op  om te horen welk apparaat momenteel verbonden is.
2. Druk op  en laat binnen twee seconden weer los om verbinding te maken met het volgende apparaat in de koppellijst van de luidspreker.
3. Herhaal dit totdat u de naam van het gewenste apparaat hoort.  
U hoort een toon die aangeeft dat het apparaat bezig is verbinding te maken.
4. Speel audio af op het verbonden apparaat.

## De koppellijst van de luidspreker wissen

---

1. Houd  10 seconden ingedrukt totdat u hoort “De lijst met *Bluetooth*<sup>®</sup>-apparaten is gewist. Klaar om te koppelen.”  
Alle apparaten worden gewist en de luidspreker is klaar om een nieuw apparaat te koppelen.
2. Verwijder de luidspreker uit de *Bluetooth*-lijst op uw apparaat.

## De Bose<sup>®</sup> Connect-app gebruiken

---

U kunt ook gemakkelijk meerdere aangesloten apparaten beheren met de Bose<sup>®</sup> Connect-app (zie pagina 10).

## BEDRADE AANSLUITINGEN

---

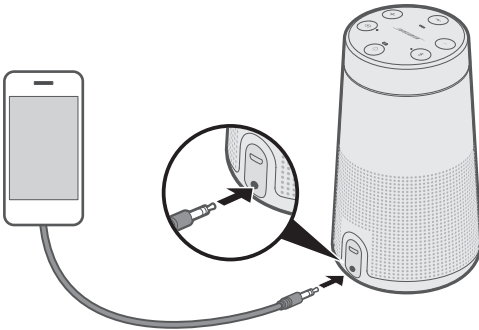
U kunt de audio-uitgang van een smartphone, tablet, computer of ander type mobiel apparaat aansluiten op de aansluiting AUX of de micro-B USB-aansluiting.



### De 3,5mm-stereokabel aansluiten

---

De AUX-ingang is geschikt voor een stereokabel met een stekker van 3,5 mm (niet meegeleverd).

1. Gebruik een 3,5mm-stereokabel om uw mobiele apparaat aan te sluiten op de AUX-ingang van de luidspreker.

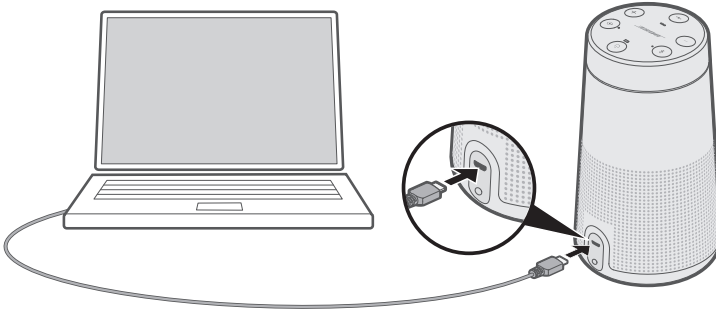




2. Druk op de aan-uitknop  op de luidspreker.
3. Houd de knop voor de invoermodus  ingedrukt totdat u "AUX-audio" hoort.

### De USB-kabel aansluiten

---

1. Sluit uw apparaat met een USB-kabel aan op de micro-B USB-aansluiting op de luidspreker.




2. Druk op  op uw luidspreker.
3. Druk kort op  totdat u "USB-audio" hoort.

## Accuspaarstand

---

Wanneer de luidspreker niet op het lichtnet is aangesloten en gedurende drie dagen niet wordt gebruikt met een resterende lading van minder dan 10 procent, wordt de luidspreker op de accuspaarmodus gezet om de accu te sparen. Sluit de luidspreker op een stopcontact aan om deze opnieuw te activeren.

Wanneer de luidspreker niet in gebruik is, bergt u deze op een koele plaats op.

**LET OP:** Berg de luidspreker niet gedurende langere tijd op wanneer deze volledig opgeladen is of wanneer het acculampje  rood knippert.


## De instelling Automatisch uit

---

Als de luidspreker met de volgende voedingsbronnen wordt gebruikt, wordt hij na 30 minuten inactiviteit uitgeschakeld (geen geluid uit de luidspreker):

- Aux-verbinding, werkend op accu of netvoeding.
- *Bluetooth*<sup>®</sup>-verbinding, werkend op accuvoeding.

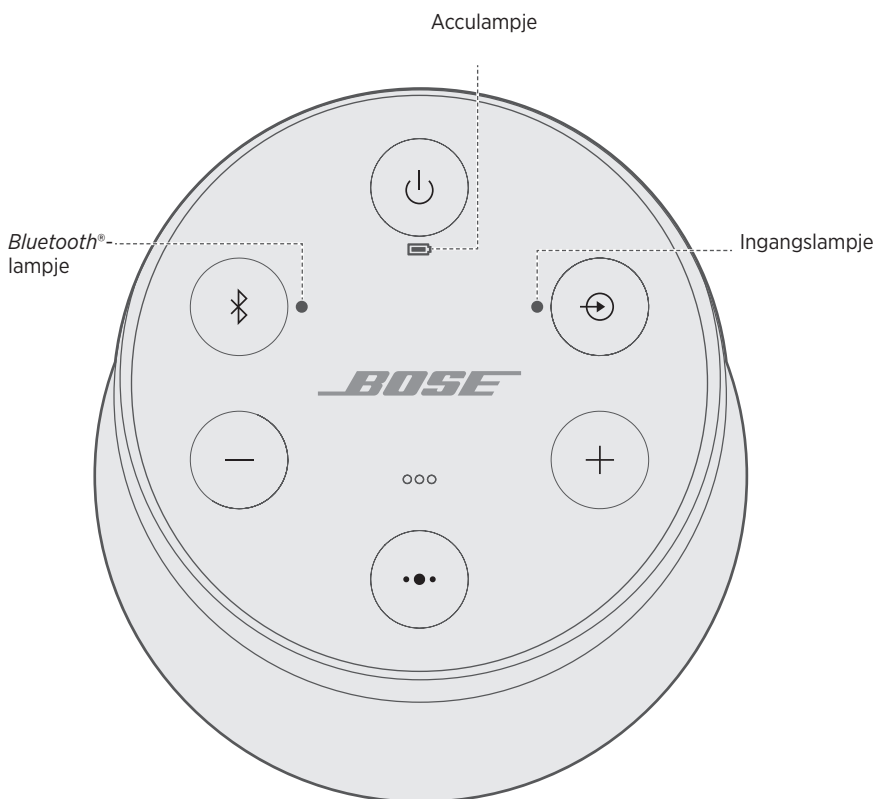
### Automatisch uit uitschakelen

1. Houd  + en de knop voor de invoermodus tegelijk ingedrukt.  
U hoort 'Automatisch uit uitgeschakeld'.
2. Herhaal dit om de functie Automatisch uit opnieuw in te schakelen.

## STATUSLAMPJES

---

Aan de bovenkant van de luidspreker zit een reeks lampjes die branden afhankelijk van de status van het systeem.





## Acculampje

Geeft het laadniveau van de accu aan. Elke keer dat u de luidspreker inschakelt, geeft het acculampje  gedurende twee seconden het oplaadniveau van de accu aan en hoort u een gesproken mededeling met het oplaadniveau van de accu.

Om het oplaadniveau van de accu te controleren, houdt u de aan-uitknop  drie seconden ingedrukt terwijl u naar  kijkt.

**Opmerking:** De werkingsduur van de accu varieert afhankelijk van de afgespeelde content en het volume waarop u deze afspeelt. Gewoonlijk bedraagt de gebruiksduur van de accu van de luidspreker maximaal 12 uur.

Activiteit van het lampje	Status van het systeem
Continu groen	Half tot volledig opgeladen
Knipperend oranje	Bezig met opladen
Continu oranje	Half opgeladen
Knipperend rood	Moet worden opgeladen

## Bluetooth®-lampje

Dit geeft de verbindingstatus van een mobiel apparaat aan.

Activiteit van het lampje	Status van het systeem
Knipperend blauw	Klaar om te koppelen
Knipperend wit	Bezig met verbinden
Continu wit	Verbonden

## Ingangslampje

Geeft de verbindingstatus aan van een apparaat dat aangesloten is met een AUX- of micro-B USB-kabel.

Activiteit van het lampje	Status van het systeem
Continu wit	De luidspreker is klaar om content van een apparaat af te spelen

Voor meer informatie over het gebruik van een kabel om een apparaat aan te sluiten, zie pagina 22.

## BOSE®-LUIDSPREKERS SAMEN KOPPELEN

---

U kunt uw Bose®-luidsprekers samen koppelen om in de volgende modi te werken met behulp van de Bose Connect-app (aanbevolen) of de bedieningsknoppen van de luidspreker:

- Partymodus (de linker- en rechterluidspreker spelen samen geluid af)
- Stereomodus (de linker- en rechterluidspreker spelen afzonderlijk geluid af)

U kunt dit instellen met de Bose® Connect-app (aanbevolen) of de bedieningsknoppen van de luidspreker.

Raadpleeg uw Bose-gebruikershandleiding om te bepalen of de tweede luidspreker deze modi ondersteunt.

## De luidsprekers koppelen met behulp van de Bose® Connect-app (aanbevolen)

---


Download de Bose Connect-app voor meer informatie.

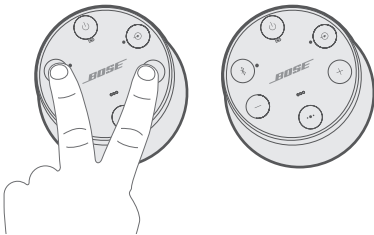
## De luidsprekers handmatig koppelen

---

Als u geen toegang kunt krijgen tot de Bose Connect-app, volg dan de onderstaande instructies.

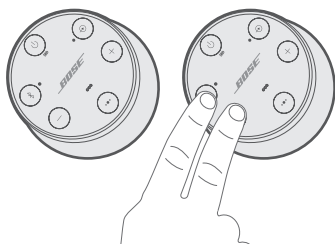
### Partymodus

1. Zorg dat beide luidsprekers aanstaan.
2. Zorg dat er een luidspreker is aangesloten op uw mobiele apparaat.
3. Houd op de luidspreker die op uw apparaat is aangesloten de *Bluetooth*®-knop  en **+** tegelijk ingedrukt.



4. Laat de knoppen los wanneer u 'Druk de *Bluetooth*- en volumeknop tegelijk in op een tweede Bose-apparaat' hoort.

5. Houd de *Bluetooth*®-knop  $\times$  en – op de andere luidspreker tegelijk ingedrukt.



6. Laat de knoppen los wanneer de luidspreker een toon weergeeft.

Na 10 seconden hoort u “Partymodus” uit beide luidsprekers tegelijk. Partymodus is ingeschakeld. U kunt nu tegelijk met uw apparaat audio afspelen.

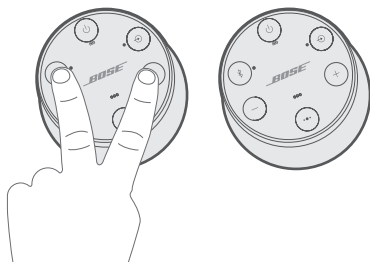
7. Voor een optimale ervaring plaatst u de luidsprekers:

- In dezelfde kamer of buitenruimte
- Zodat er geen obstakels tussen staan

**Opmerking:** De prestaties kunnen variëren afhankelijk van het mobiele apparaat, de afstand en omgevingsfactoren

### Stereomodus

1. Configureer de luidsprekers voor Partymodus (zie pagina 26).
2. Houd  $\times$  en + op een luidspreker tegelijk ingedrukt.



3. Laat de knoppen los wanneer u “Stereomodus” hoort. U hoort “Links” uit de linkerluidspreker en “Rechts” uit de rechterluidspreker.

Stereomodus is ingeschakeld. U kunt nu met uw mobiele apparaat audio in stereo afspelen.

4. Voor een optimale ervaring plaatst u de luidsprekers:

- In dezelfde kamer of buitenruimte
- Binnen 3 meter van elkaar, zonder obstakels
- Zodanig dat de afstand tot elke luidspreker gelijk is

**Opmerking:** De prestaties kunnen variëren afhankelijk van het mobiele apparaat, de afstand en omgevingsfactoren

## Wisselen tussen Partymodus en Stereomodus




---

Druk de *Bluetooth*®-knop  en **+** tegelijk in op een van de luidsprekers.

## Partymodus of Stereomodus uitschakelen

---

Doe een van de volgende dingen bij een van de luidsprekers:

- Houd  ingedrukt totdat u “Bose-luidsprekers ontkoppeld” hoort.
- Houd de multifunctionele knop  en **+** tegelijk ingedrukt totdat u “Bose-luidsprekers ontkoppeld” hoort.
- Druk op de aan-uitknop  om de luidspreker uit te schakelen.

## Schoonmaken

---

- Maak de buitenkant van de luidspreker schoon met een zachte, vochtige doek (alleen water).
- Gebruik geen spuitbussen in de buurt van de luidspreker. Gebruik geen oplosmiddelen, chemicaliën of schoonmaakproducten die alcohol, ammoniak of schuurmiddelen bevatten.
- Zorg dat er geen vloeistof in openingen wordt gemorst.

## Klantenservice

---

Voor verdere hulp bij gebruik van de luidspreker:

- Ga naar [global.Bose.com/Support/SLR](http://global.Bose.com/Support/SLR)
- Neem contact op met de Bose®-klantenservice. Zie het blad met contactgegevens in de doos.

## Beperkte garantie

---

Voor de luidspreker geldt een beperkte garantie. Bezoek onze website op [global.Bose.com/warranty](http://global.Bose.com/warranty) voor informatie over de beperkte garantie.

Om het product te registreren, gaat u naar [global.Bose.com/register](http://global.Bose.com/register) voor instructies. Als u het product niet registreert, is dit niet van invloed op uw rechten onder de beperkte garantie.

## Technische informatie

---


**Ingangsspanning:** 5 V  $\overline{\text{---}}$

**Ingangsstroom:** 1,6 A

## PROBLEMEN OPLOSSEN

---

Als u problemen met uw *Bluetooth*®-luidspreker ondervindt:

- Controleer het acculampje  (zie pagina 25). Laad de luidspreker zo nodig op.
- Controleer of alle kabels stevig zijn aangesloten.
- Controleer de status van de statuslampjes (zie pagina 25).
- Plaats de luidspreker in overeenstemming met de richtlijnen voor plaatsing (zie pagina 12).
- Controleer of uw mobiele apparaat *Bluetooth* of koppelen via NFC-technologie ondersteunt (zie pagina 17).




Als het probleem nog niet is verholpen, zie dan de onderstaande tabel voor symptomen van en oplossingen voor veelvoorkomende problemen. Als u het probleem niet kunt oplossen, neem dan contact op met de klantenservice van Bose®.

## Veelgebruikte oplossingen

---

In de volgende tabel worden symptomen vermeld van veelvoorkomende problemen, samen met mogelijke oplossingen.


Symptoom	Oplossing
Geen stroom (accu)	<ul style="list-style-type: none"><li>• De accu kan in de spaarstand staan of leeg zijn. Sluit de accu aan op een stopcontact.</li></ul>
Accu wordt niet opgeladen	<ul style="list-style-type: none"><li>• Zorg dat u de door Bose geleverde USB-kabel en USB-voeding gebruikt.</li><li>• Sluit de USB-kabel aan op een andere USB-voeding.</li><li>• Gebruik een andere USB-kabel.</li><li>• Gebruik een ander stopcontact.</li></ul>
De luidspreker kan niet aan een mobiel apparaat worden gekoppeld	<ul style="list-style-type: none"><li>• Zet op uw mobiele apparaat de <i>Bluetooth</i>-functie uit en vervolgens weer aan. Verwijder uw luidspreker uit de <i>Bluetooth</i>-lijst op uw apparaat. Koppel het apparaat opnieuw.</li><li>• Koppel een ander apparaat (zie pagina 20).</li><li>• Wis de koppellijst van de luidspreker (zie pagina 21). Koppel het apparaat opnieuw.</li><li>• Zet de luidspreker terug op de fabrieksinstellingen (zie pagina 32).</li></ul>
De luidspreker kan niet via NFC worden gekoppeld	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ontgrendel uw apparaat en zet de <i>Bluetooth</i>- en NFC-functie aan.</li><li>• Tik met het NFC-aanraakpunt aan de achterkant van het apparaat tegen de bovenkant van de luidspreker en houd het aanraakpunt daar.</li><li>• Verwijder uw apparaat uit het etui.</li><li>• Zorg dat er een taal is geselecteerd (zie pagina 16).</li><li>• Gebruik <i>Bluetooth</i> om uw apparaat te koppelen (zie pagina 18).</li></ul>
Bose-luidsprekers kunnen niet handmatig aan elkaar worden gekoppeld	<ul style="list-style-type: none"><li>• Download de Bose Connect-app voor een extra methode voor het koppelen van uw Bose-luidsprekers (zie pagina 10).</li></ul>

Symptoom	Oplossing
Geen geluid	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zet de <i>Bluetooth</i><sup>®</sup>-functie uit en weer aan op uw mobiele apparaat. Verwijder uw luidspreker uit de <i>Bluetooth</i>-lijst op uw apparaat. Koppel het apparaat opnieuw.</li> <li>• Zet het volume op de luidspreker, uw apparaat en de muziekbron hoger.</li> <li>• Zorg ervoor dat gesproken mededelingen zijn ingeschakeld. Druk op de <i>Bluetooth</i><sup>®</sup>-knop  om het verbonden mobiele apparaat te horen. Zorg dat u het juiste apparaat gebruikt.</li> <li>• Gebruik een andere muziekbron.</li> <li>• Koppel een ander apparaat (zie pagina 20).</li> <li>• Als er twee apparaten verbonden zijn, pauzeer dan het andere apparaat.</li> </ul>
Geen geluid van een met een kabel aangesloten apparaat	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Schakel het apparaat in en speel muziek af.</li> <li>• Zet het volume op de luidspreker en het apparaat hoger.</li> <li>• Houd de knop voor de invoermodus  ingedrukt totdat het invoerlampje wit brandt.</li> <li>• Gebruik een andere kabel.</li> <li>• Verbind een ander apparaat.</li> </ul>
Slechte geluidskwaliteit	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gebruik een andere muziekbron.</li> <li>• Koppel een ander apparaat (zie pagina 20).</li> <li>• Als er twee apparaten verbonden zijn, verbreekt u de verbinding met het tweede apparaat.</li> <li>• Zet het volume op het apparaat hoger.</li> <li>• Controleer de audio-instellingen op het apparaat.</li> </ul>
Slechte geluidskwaliteit van een met een kabel aangesloten apparaat	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zet het volume op de luidspreker en het apparaat hoger.</li> <li>• Gebruik een andere kabel.</li> <li>• Verbind een ander apparaat.</li> <li>• Controleer de audio-instellingen op het apparaat.</li> </ul>
Er wordt audio afgespeeld van het verkeerde apparaat (wanneer er twee apparaten verbonden zijn)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zorg ervoor dat gesproken mededelingen zijn ingeschakeld. Druk op  om de verbonden apparaten te horen. Zorg dat u het juiste apparaat gebruikt.</li> <li>• Pauzeer de muziekbron op het apparaat dat muziek afspeelt of sluit deze af.</li> <li>• Verbreek de verbinding met het tweede apparaat.</li> </ul>
De luidspreker wordt uitgeschakeld	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Als u een apparaat met kabelaansluiting gebruikt, zet dan het volume op het apparaat hoger.</li> <li>• Schakel 'Automatisch uit' uit (zie pagina 23).</li> </ul>

# De luidspreker op de fabrieksinstellingen terugzetten

---

Als u de fabrieksinstellingen terugzet, worden de gekoppelde mobiele apparaten en de taalinstellingen uit de luidspreker gewist en wordt de luidspreker teruggezet op de oorspronkelijke fabrieksinstellingen.

1. Schakel de luidspreker in.
2. Houd de aan-uitknop  10 seconden ingedrukt.

De luidspreker wordt uitgeschakeld.

3. Druk op .

Het *Bluetooth*<sup>®</sup>-lampje licht blauw op en u hoort een gesproken mededeling om een taal te selecteren (zie pagina 16).



-----



773386-0010

***BOSE***

©2020 Bose Corporation  
100 The Mountain Road Framingham,  
MA 01701-9168 USA  
AM773386 Rev. 04